

Виходить у Львові  
жо для (крім неділь і  
рт. жит. съят) о 5-ї  
годині по полуночі.

РЕДАКЦІЯ і  
Адміністрація: улица  
Чарнецького ч. 10.

ПІСЬМА приймають  
та листи франковані.

РУКОПИСІ  
збергаються  
за зразок  
жадання і за зго-  
ждання оплати пошт.

РЕКЛАМАЦІІ  
не відшатані вільні від  
оплати поштової.

# ВАРОДНА ЧАСОПІСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

Передплата у Львові  
в бюрі днівників па-  
саж Гавсмана 9 і в ц.к.

Староствах на про-  
вінції:

на цілий рік К 4·80  
на пів року К 2·40  
на четверть року К 1·20  
місячно . . . К — 40  
Поодиноке число 2 с.

З поштовою пе-  
ресилкою:

на цілий рік К 10·80  
на пів року К 5·40  
на четверть р. К 2·70  
місячно . . . К — 90  
Поодиноке число 6 с.

## Вісти політичні.

По виборах у всіхідній Галичині. — Півурядо-  
вий австрійський голос про справу марокканську.

На основі закону виборчого Русини ма-  
ють можність вибрати своїх послів в 19 сіль-  
ських округах всіхідної Галичини.

Сільських округів у всіхідній Галичині єсть  
19. З них 9 при укладаню виборчої ординації  
признаю чисто-рускими, то значить, що в них  
оба мандати мають можність здобути Русини,  
а 10 мішаними руско-польськими, то значить,  
що в них один мандат мають можність здобу-  
ти Русини, а другий Поляки.

Вислід виборів в усіх сільських округах  
всіхідної Галичини представляється так:

В мішанім окрузі 51. (Сянік і т. д.) ви-  
брані: б. московофільський посол Курилович і  
Поляк Старовейский. Український національ-  
но-демократичний кандидат проф. Залозецький  
перепав.

В мішанім окрузі 53. (Рудки-Самбір і т. д.)  
вибрані: б. український національно-демокра-  
тичний посол о. Стефан Онишкевич і польський  
народовий демократ Гр. Скарбек. Кандидат мос-  
ковофілів перепав.

В чисто-руському окрузі 54. (Дрогобич, Стрий,  
Самбір і т. д.) вибрані: б. український соци-

яльно-демократичний посол Вітик і Поляк Осу-  
ховський, що здобув той сам мандат, який в по-  
передній каденції знаходився в руках По-  
ляка Заразьского.

В чисто-руському окрузі 55. (Калуш і т. д.)  
вибрані б. посли: український національний  
демократ Юліян Романчук і укр. радикал др.  
Микола Лагодинський.

В чисто-руському окрузі 56. (Коломия-Косів  
і т. д.) вибрані оба кандидати української ра-  
дикальної партії: б. посол др. Кирило Трильов-  
ський і селянин Павло Лаврук. Український  
національно-демократичний кандидат п. Сквар-  
ко, поставлений на місце о. Войнаровського, я-  
кий мав нац. дем. мандат в тім окрузі в попре-  
редній каденції, перепав.

В чисто-руському окрузі 57. (Стрий і т. д.)  
вибрані оба кандидати української нац. дем.  
партії: б. посол др. Евген Олесницький і Лев  
Левицький, що здобув мандат, який в попре-  
редній каденції був в руках московофіла о. Дави-  
дяка. Побіг о. Давидяка удав тут також про-  
відник молодих московофілів др. Дудикевич.

В чисто-руському окрузі 58. (Борщів і т. д.)  
вибрані б. посли: український національний  
демократ др. Теофіль Окунєвський і український  
радикал Василь Стефаник.

В чисто-руському окрузі 59. (Станиславів і  
т. д.) вибрані б. посли: український національ-  
ний демократ др. Евген Левицький і українсь-  
кий радикал др. Лев Бачинський.

В мішанім окрузі 60. (Бучач і т. д.) ви-  
брані: б. український національно-демократич-  
ний посол Вячеслав Будзиновський і Поляк  
Серватовський, що здобув мандат, який в по-  
чатку був в руках сіоніста пок. дра Габля, а  
опісля по його смерті перейшов на українсько-  
го національного демократа дра Льонгіна Це-  
гельського.

В мішанім окрузі 61. (Перемишль і т. д.)  
вибрані: б. український нац.-дем. посол Гри-  
горій Цеглинський і Поляк Чайковський. Ру-  
софільський кандидат перепав.

В чисто-руському окрузі 62. (Жовква і т. д.)  
вибрані: б. українсько-національно-демократич-  
ний посол др. Станислав Дністровський і По-  
ляк Висоцький, що здобув мандат, який в по-  
передній каденції знаходився в руках москово-  
фільського посла дра Михайла Короля. Крім то-  
го перепав також московофільський кандидат Ла-  
бенський.

В мішанім окрузі 63. (Золочів і т. д.)  
вибрані: український національний демократ  
Володимир Сінгалевич, що здобув мандат, який  
в ціпопередній каденції знаходився в руках  
московофільського посла дра Миколи Глібович-  
кого, і польський нар. демократ Дембський.

В мішанім окрузі 64. (Львів і т. д.) ви-  
брані оба б. посли: український національний  
демократ о. Йосиф Фоліс і Поляк Абрагамо-  
вич (який в ціпопередній каденції був зрік ся  
мандату в користь свого заступника Маслянки)

6).

## Історія однії комуни.

(З російського — І. Н. Потапенка).

(Дальше).

Перші дні спільногож пожиття не минули  
без деяких клопотів. Після умови один з нас  
мусів лишати ся дома, щоби займатись щоден-  
ними, господарськими справами, інші йшли на  
виклади.

Чотириверстова подорож видавала ся нам  
трохи за довго, особливо для Ягайлонова,  
котого крилата окривка ставила занадто малий  
опір живлям, але й до того ми привикли не-  
бавком. Далеко тяжче було тому, що лишив  
ся дома. Перша черга випала на мене. Касиер  
Кирдяга виплатив мені двайцять копійок і  
пояснив, як відшукати місцеву торговицю, де  
я мав робити. Я удав ся після його вказівок.  
Зарах на вступі стрімув ся я з великими труд-  
ностями, бо мої капітали не відповідали висоті  
торгових цін. По найсовінніших обчисленнях  
я набрав пересвідчення, що за двайцять копі-  
йок не можна дістати нічого сособлившого. Для  
всіх членів нашої комуни треба було прилади-  
ти росіл. Але фунт мяса коштував 10 копійок,  
отже забирає половину цілого капіталу. Зре-  
штою що значить фунт мяса для чотирох  
молодців?

Всеж таки я купив, що міг. Десять копі-  
йок видав на мясо, за дві копійки набув корі-  
ня, за чотири два фунти разового хліба.  
Лишили ся мені ще чотири копійки, котрі я  
узмив на закупно картофель і крупу. Коли я  
повернув до дому, показав закуплені речі вдові  
по дядку і зазначив, що з того всього має бути  
обід для нас чотирох, але она сказала мені,  
що я не буду міг приладити ніякого обіду.

— Може бути з того в кождім разі теч,  
але чи то можливе зварити юшку для чотирох  
осіб з одного фунта мяса і двома картоплями?  
Ні, ні, ніякого росолу з того не буде. Також  
придумали собі, щоби варити власноручно обід!  
Щож з вас за пани, коли самі хочете варити?  
Чи се студентське діло? А прятім хочете ви-  
живити двайцять осіб за кошівку....

Такий був погляд дячихи, але мене то  
зовсім не обов'язувало. Я приступив відважно  
до виконення всіх обов'язків. Відповідно до  
умови, дячиха, хотій не годила ся в нашими  
думками, обов'язана була давати нам до розпо-  
рядимости горнець або пательню, відповідно  
до рода страви, яку ми мали варити. Сим разом  
був потрібний горнець.

Зрештою я пересвідчив ся, що дячиха  
була далеко лішшою в ділах, як в словах.  
Коли побачила, що я налив води до судини,  
висипавши там корінє, бульбу, крупи і вложив-  
ши мясо та що задумав всю то приставити до  
огню, аж сплеснула з жаху в долоні, начеби  
я задумував доконати убийства.

— Ах, щож ви виробляєте? Чи ж се так  
робить ся? Нікак же був би з того росіл?

— О щож ходить? — спітав я здивован-  
ний немало.

— А ходить передовсім о те, що наперед  
треба воду зварити, саму воду без нічого. То  
по перше. А по друге треба мясо виполоскати.  
Кождому православному християнину чайже  
звістно, що мясо треба порядно виполоскати...  
А коли вже вода заварить ся, то аж тоді ро-  
зумні люди кидають корінє: перець, сіль, боб-  
кове листя. Де ви маєте перець? Ах, ви не  
купили перцю... Також не буде ніякого смаку.  
Щож то за росіл без перцю? І соли нема ані  
бобкового листя... Гарний росіл? Як то? Ви  
не принесли навіть цибулі? Буде росіл — ані  
слова!

Так дорікаючи, висипала всю з горшка,  
наляла съвіжої води і поставила на огни, опі-  
сля забрала мої запаси, почала старанно поло-  
кати мясо і взяла ся до приладжування обіду.  
Не лишало ся мені нічого іншого, як лише поди-  
вляти і глядіти, що я й зробив.

Коли вже вода закипіла, дячиха вложи-  
ла до неї мясо і висипала корінє, посоливши  
теч власною свою солию. В міру того, як та  
мішаниця огрівала ся, господина мішала її  
ложкою, а коли вкінці по досить дев'яті часів вісь  
закипіло, висипала крупи і покришенні дрібно  
бульби. По якімсь часі, коли мішаниця доста-  
точно виварила ся, доложила перцю, бобково-  
го листя і наконець зробила щось таке, чого

В чисто-руському окрузі 65. (Сокаль-Броди і т. д.) вибрані б. посли: український національний демократ др. Евген Петрушевич і московоф др. Дмитро Марков.

В чисто-руському окрузі 66. (Бережани і т. д.) вибрані б. українські національно-демократичні посли др. Кость Левицький і Тимотей Старух.

В мішаному окрузі 67. (Ярослав і т. д.) вибрані: б. український національно-демократичний посол 60-го округа др. Льонін Ізгельський (б. посол сего округа др. Данило Стакура не кандидував) і Поляк Козловський.

В мішаному окрузі 68. (Тернопіль і т. д.) вибрані: український національний демократ др. Сидір Голубович, що здобув мандат, який в попередній каденції був в руках українського соціального демократа Яцка Остапчука, і польський нар. демократ Заморський.

В мішаному окрузі 69. (Теребовля і т. д.) вибрані: б. український національно-демократичний посол проф. др. Олександр Колеса і Поляк гр. Баворовський, що здобув мандат, який в попередній каденції був в руках сіоніста дра Малера.

В мішаному окрузі 70. (Гусятин і т. д.) вибрані: б. український національно-демократичний посол Михайло Петрицький і Поляк гр. Голуховський.

Коли на основі сего висліду виборів в сільських округах всхідної Галичини, розглянемо відносини між Русинами й Поляками, то побачимо, що Поляки на тих виборах вийшли значно лішче, ніж в 1907 р. Тоді они були здобули один руський мандат (округ 54), але за те втратили два (мандати меншості в округах 60 і 69) на користь сіоністів, так що в кінець реультаті замість призначених виборчою ординациєю 10 мандатів, мали 9. За те Русини, коли по смерти сіоніста дра Габля послем став др. Л. Ізгельський, відискали свою втрату і під конець мали 28 мандатів. Тимчасом при теперішніх виборах Русини здобули тілько

26 мандатів, а 2 руські мандати опинилися в польських руках.

Вчераший віденський „Fremdenblatt“ пише: Німецьке правительство повідомило всій державі, які підписали договір в Альжезірас, о причинах висилки корабля „Pantera“ до порту Агадір в Марокко. Як звістно, вперед Франція, потім Іспанія бачили себе зневоленими до інтервенції в середині Марокка, що було основане нараженем на захистна народних інтересів і непокоями. Рівночасно запевнили також держави, що будуть перестерігати по станову договору в Альжезірас. Австро-Угорщина, що вірить тим запевненям, обмежила ся до виживаючого становища і поки що не бачить причини, для якої могла би вийти з сеї резерви. Очевидно Австро-Угорщина слідить зі симпатією послідний крок німецького правительства, яке в своїм підприємстві не тільки пішло за приміром Франції і Іспанії, але покликати ся може на міжнародні права кождої цивілізованої великої держави, що може нести охорону своїм горожанам, де тілько є загрожене їх жите або майно. Теперішній німецький крок супротив отвертої заяви берлинського кабінета, яка примінює ся до подібних запевнень Франції і Іспанії, може причинити ся після тутешніх поглядів до очищення не зовсім ясного положення в Марокку в тім дусі, що основи акту в Альжезірас не будуть знесені. В кождім випадку було би се розвязане, яке може з гори числити на згоду зі всіх сторін, коли би марокканське питання в причині послідних подій знов мало увійти в стадію європейської дискусії. То становище можуть заняти передовсім ті великі держави, які, як Австро-Угорщина не є безпосередно політично в Марокко інтересовані і тим більшу мусить привязувати увагу, щоби їх торговля в сій державі користала з привілеїв усталеної в Альжезірас осіви „отворених дверей“. З огляду на те, що Австро-Угорщина занимає 4-те місце серед країв, що вивозять товари до

Марокка, для того буде керувати ся в марокканському питаню передовсім взглядами на господарські відносини.

## Н О В И Н К И

Львів, 6 липня 1911.

**Іменовання.** Є. В. Цісар іменував радників скарбу Мих. Велецького, Ант. Бера, Руд. Полляка дра Якова Хоміца і Франца Смолку ст. радниками скарбу в львівському округі дир. скарбу. — Міністер судівництва іменував канцелярійного офіціяла Ів. Голейка в Судовій Вишні ст. канцелярійним управителем в Сянці.

**В бурсі Р. Тов. педагог.** у Львові (при ул. Потоцького) приято з початком м. шк. року 260 питомців. На кінці року остало 244 учеників. Між ними було 24 уч. VIII кл. гімн. Класифікація бурсаків виявляється як: З поміж абитуриєнтів гімназії здало іспит зрілості 19, 1 перевін, 3 відступили, а 1 дістав двійку в VIII кл. З учеників інших класів було відзначаючих 29, першу класу одержало 146, поправку 15, пересадівку 9, двійку 31 (однак деякі можуть перейти до вищої класи). Як бачимо, вислід класифікації бурсаків виказ загально добре.

**Зелізнична пригода в Бурштині.** Товарів поїзд приїзді на стацію Бурштин наїхав вчера на групу пересувавших возів, при чому зійшов з цих службових віз. З персоналу ніхто не згинув ані не рапеній, нерешкод в руку також нема.

**З Черновець доносять:** В часі пиру віданого в неділю на честь учасників в зізді прикарпатських Німців, прийшло до кровової бійки межи московільськими студентами а Німцями. Імено около 3 год. над раном впали члени русоф. студентського тов. „Буковина“ до мешкання, де відбувався пир Німців і один з напастників сів на стіл, при котрім сиділи учасники з'їду. Деякі Німці почали русоф. студентам звертати увагу на приличність і з того приводу вивязався спір, а відтак бійка на склянки і палиці. Богато осіб в покалічених. Ціла сала, де відбувався сей банкет здемользована. Німці кажуть, що напастники били їх острими шаблями. Поліція увізнила 20 і кіль-

я зовсім не сподівався: положила масла на пательню, а коли оно розтопилося, додала дрібно посікані цибулі і присмаживши їх, вляла аруманілу запашку до горшка.

— Ну, тепер є росі! Правдивий росі! — говорила, поучуючи мене. — Мяса вправді мало, навіть аж надто мало, але тому власне я пріправила росі цибулею, щоби додати смаку. Присмажена цибуля обманює смак.

Я став дякувати їй за інаку, масло, цибулю, перець і сіль, але она відповіла:

— Ет, що з вами робити, коли ви нічого не відієте. Берете ся до не свого діла!

Росі видаєв приналежний для смаку запах. Дячиха відставила горнець на бік, щоби росі не википів, але рівночасно не стиг.

Небавом надійшли члени комуни. Були голодні як звіріята. Чотириверстова віддала розбудила нечувано їх апетити. Я приладив все на столі, поставивши на нім судину хліба.

— Йето? — кликнув Кирдяга. — Лише тілько хліба? Алеж то за мало на мене самого!

Я звинявся, що не міг купити більше і вичислив всі видатки. Кирдяга обурився.

— Фунт мяса! А що ти собі думаєш, що мі котята, чи що? Також се іспини, дражнене чоловіка... Який мені граф! Буде юсти мясо по десять копійок за фунт! Треба було купити мясо третього гатунку, по чотири копійки. Було би два і пів фунта за ті самі гроші. Чиз то не все одно, який там гатунок мяса? Коби лише як найбільше пішло до жолудка... Ні, ні, виджу, мої дорогі, що вас всього треба учити...

Ми приступили до споживання обіду. Хліба було справді за мало, але Кирдяга пішов до господині і завдяки своїх хитрій зарадності приніс хліба. Члени комуни заідали росі,

котрій по довготривалім харчованю ковбасою, видав ся нам знаменитим.

— Але смачний росі! Геніяльний! — одушевляв ся Кирдяга, між тим коли Федя і Ягайлонов їли мовчки.

Росі був справді дуже смачний, а головною його прікметою було то, що був горячий, чого дуже домагалися наші жолудки.

На другий день Кирдяга заявив, що лишить ся дома, щоби полагодити орудки ощадніїше. Удало ся ему співіднайти дешевше м'ясо. Було се незвичайно лихе м'ясо, але ми до того не привязували найменшої ваги. Федя сповів також досить совісно господарські обов'язки, але Ягайлонов не списав ся зовсім.

Як лише ми пішли на університет, удався зараз на торговицю. В кишенні мав 23 копійки, бо досить учив, що 20 копійок не вистарчав. На торговиці побачив ряд яток з отвореними дверима, а на них висіли чвертки воловини, цілі телята, обтягнені зі шкіри і з винятими тельбухами. В середині видко було також ріжні м'ясива.

На площи було богато склепіків зі сушеними рибами, бульбою, обарінками, салом, а за столами сиділи перекупки. Всюди вештається товна. Люди виходять із склепіків або входять до них, а всі виглядають на людей занятих, розуміючихся на товарі, по який тут прийшли.

Ягайлонов став проходжувати ся перед ятками і склепіками. Всю, на що гляне, видає ся ему не таким, як ему треба. Купуючі беруть по мірці або фунті картопель, по тузиці або фунті інших товарів які пакують в коши, виносять з яток цілі кусні сочистого мяса і цілі чвертки телятини, отже як тут війти до ятак з таким марним фондом в кишенні і дома-

гати якихсь дешевих охлапів за дешеві гроші. Здавало ся ему, що всі різники і купуючі будуть споглядати на него з погордою. Ходив так з півтора години, змерз порядно, але все не міг відважити ся на подагоджене орудок.

Почали навіть приглядати ся ему в підозрінні. Єго незвичайний костюм звертав загальну увагу, а перекупки споглядали на його руки, коли переходив коло їх крамів.

Товна зменшала ся. Торг вже кінчився. Деякі перекупки збиралі ся вже навіть до дому, а Ягайлонов все ще не міг відважити ся. Всінці з великою трівогою в душі здобували рішучість і майже з разгоном вбіг до ятак. Не дивлячи ся на нічо, не бачучи різника, ані купуючих і товару, виголосив як виучену лекцію:

— Прошу мені дати я ласки своєї того мяса по чотири копійки за фунт...

— Вам треба мяса для пса? — спітав его різник.

— Так, так... для пса... Прошу о 2 і пів фунта...

— Не знаю, чи знайде ся. Пізно вже!... Ну, як не дістану мяса тут, нігде вже не піду — подумав собі Ягайлонов. Але мясо для пса знайшло ся. Ягайлонов заплатив і забравши мясо, скоро виїшов. Не купив нічого більше. Видало ся ему неможливим купувати бульбу і крупи, коли сказав, що бере мясо для пса. Думав, що різник побачить, що всі довідаються ся, будуть з него съміяти ся і показувати його собі пальцем. — То з мене боягуза, ледаць! — докоряв собі, але не міг над собою запанувати.

(Дальше буде).

кох студентів, яких на другий день випущено на волю.

— Румунська буча в буковинськім соймі, яка вибухла в часі засідання дня 28 с. м., постала на тлі партійної ворожнечі в румунськім клубі між християнсько-селянською групою Ончул і Лупу та апараристами, що групуються коло дра Поповича. Посол селянин Бонкес під'їджений „апараристами“ виступив безпощадно проти послів Ончула та Лупу, піддав діяльність президента краєвого банку та управителя румунського союза Райфайзенок острій критиці. Посли Лупу і Ончул не хотіли допустити Бонкеса до слова, але на поміч ему став з боку апараристів пос. Попович, наслідком чого прийшло до такої коршеної авантюри, що маршалок Гормузакі, аби не дозвути до бійки, мусів засідане замінити. Пос. Бонкес почав від нарікань на лиху господарку в Райфайзенках, яка доводить хліборобів до руїни. Також кредитний банк не приносить рільничому населеню ніякого хіна, а служить дійною коровою для його основателів. Політики так загирили край, що він тепер цілком задовжений. — Лупу: То брехня! — Ончул: То неправда! — Бонкес: Обманці народу! Брехуни! За мною стоїть народ, я маю говорити, бо мене вибрали народом свободно. Попович: Дайте ему виговорити ся, бо говорить до річи. — Довкола бесідника повстас великий гамір. Апараристи з одного боку і демократи з другого боку, вимахуючи кулаками, обсипують себе лайкою. В цілій сали настає метушня, зі всіх сторін падуть оклики. Чути оклик Ончула до Бонкеса: Ти сидів в криміналі! (Є се натик на кару арешту, яку Бонкес відсидів, не хотячи заплатити грошової кари). — На се відповів Бонкес: Я сидів в арешті, бо не мав грошей, щоби заплатити грошової кари. Як би ти не мав грошей, вже давно сидів би в криміналі! — Маршалок дзвонить довго а не можучи привернути спокою, перериває засідане. Метушня в сали триває дальше. По отворенню засідання пос. Бонкес продовжує свою бесіду. Вислали сюди його селяни, щоби оповів їх недолю. І тут мусить він сказати: що народ бідний, завинили найбільше ті, котрі ініціятиви найбільше тут кричать і не дають мені говорити. — Ончул: Мовчи! То все брехня! — Попович: Дайте ему говорити, він же говорить до річи! — Ончул (до Поповича): Пильнуйте ви своїх векселів! Ви украдли цісацькі гроші! Стуліть писок! Ви не маєте права засадити в законодатній тілі. З вами ніхто не говорить, вам плює ся в лиці! Мені ви не запіпонуете, фальшивнику векселів! Продажне індивідуум! Ви торгуєте жіночим тілом! Зледащіле індивідуум! — Повстав величезний гамір, оклики сиплять ся зі всіх боків. — Попович (до Ончула): Ви сам зледащілій в цілою своєю родиною! Драб нужденний! — Кісанович до Поповича: Ти закало румунського народу! Той музик, що тут говорив се ваше наяння орудя. Драбуга циній як ніч. Від трех днів напували ви его до нинішньої промови. Вчера рано бачено его на улиці Глиннянській (находять там шинки і веселі доми). — Попович: Нас треба водити до публичних домів, а ви їх не потребуєте, маєте їх дома! — Бонкес щось на те крикнув. — Попович: Почуємо, що скажуть на те селяни, коли дізнаються як їх заступника тут ображают! — Метушня зростає чим раз більше і кождої хвилі готова перемінити ся в бійку. Галерия оплескує бурливо Бонкеса, маршалок дзвонить, грозить опорожненiem, на сали сварня в румунській мові, бо її та дискусія вела ся по румунськи. Маршалок вимахує давінком, а коли видить, що его відто не слухає, перериває засідане до 4-ої год. по полудні. Посли переносять сварку в кульоари і остаточно між Кісановичем а інж. Попескулом приходить до бійки, так що інші посли ледви їх розірвали.

## Телеграми.

Відень 6 липня. Цікар на час нової сесії ради державної іменував кн. Альфреда Віндішгреца президентом, а кн. Фірстенберга і кн.

Ал. Шенбург-Гартенштайна віцепрезидентами палати панів.

Будапешт 6 липня. Гр. Кін-Гедерварі заявив в угорській сеймі, що виступлене Австро-Угорщиною в справі албанській велить надіяти ся доброго успіху, а що до справи марокканської визначив, що Австро-Угорщина слідить з симпатією кождий крок свого союзника і бажає ему повного поводження.

Порт Саїд 6 липня. Оногди стверджено тут один случай занедужання на чуму.

Відень 6 червня. Черногора зарядила мобілізацію 7000 войска на албанській границі. В кругах політичних викликала та мобілізація занепокоєні.

Берлін 6 липня. Секретар державний Кіндерлен-Вехтер, котрий виїхав був за відпусткою до Штутгартта повернув по Берліну. Поворот его лучать з поголоскою, що вже в сім тиждні розлічується переговори між Франциєю а Німеччиною в справі Марокко.

## Курс львівський.

Дня 5-го липня 1911.	Пла-		Жа-
	тять	дасть	
	К с	К с.	
<b>I. Акції за штуку.</b>			
Банку гіпот.гал. по 200 зр.	684.—	694.—	
Банку гал. для торгов. по 200 зр.	448.—	455.—	
Зелів. Львів-Чорнів.-Яси.	550.—	556.—	
Акції фабр. Липинського в Сяноку	525.—	535.—	
<b>II. Листи заставні за 100 зр.</b>			
Банку гіпот. 5 приц. преміов.	109.70	—.	
Банку гіпотечного 4½ приц.	99.—	99.70	
4½% листи заст. Банку краев.	99.—	99.70	
4% листи заст. Банку краев.	93.50	94.20	
Листи заст. Тов. кред. 4 приц.	96.50	—.	
" " 4% ліос в 4½% літ.	—	—	
" " 4% ліос. в 56 літ.	91.90	92.60	
<b>III. Обліги за 100 зр.</b>			
Пропінайції галицькі . . . .	98.20	98.90	
Обліги ком. Банку кр. 5% II. ем.	—	—	
" " 4½% .	99.—	99.70	
Зелів. льокаль. " 4% по 200 К.	93.40	94.70	
Повітка краев. в 1873 р. по 6% .	—	—	
" " 4% по 200 К.	93.40	94.10	
" " м. Львова 4% по 200 К.	92.—	92.70	
<b>IV. Ліоси.</b>			
Міста Krakova . . . .	95.—	105.—	
Австрійскі черв. хреста	70.—	76.—	
Угорські черв. хреста	46.—	50.—	
Італіанські черв. хр. 25 фр.	—	—	
Архік. Рудольфа 20 К.	71.—	77.—	
Базиліка 10 К.	33.60	37.60	
Йоші 4 К	8.25	9.50	
Сербські табакові 10 фр.	9.50	11.—	
<b>V. Монети.</b>			
Дукат цісацький . . . .	11.35	11.45	
Рубель паперовий . . . .	2.51	2.53	
100 марок німецьких . . . .	117.55	117.75	
Долар американський . . . .	4.80	5.—	

## Церковні річи

— Найкрасіші і найдешевші продавають „Достава“

основана русским Духовенством у Львові при ул. Руській ч. 20 (в камениці „Дістра“), а в Станиславові при ул. Смольській

число 1.

Там дістають ся різні фелони, чахи, хрести, ліхтарі, съвичинки, таци, патерні, кивоти, плащениці, образи (церковні і до хат), цвії, всякі другі прибори. Також продають ся чаші до позолочення і різкі до позолоти.

Уділ виноситься 10 К (1 К винесове), за гроши зложеної на щадничу книжку дають 6 приц.

## Рух поїздів зелізничних

обов'язуючий з днем 1 мая 1911 р. після часу середно-европейського.

**ЗАМІТКА.** Поїзди поспішні визначені грубими друком. Нічні години від 6·00 вечором до 5·59 рано сутінь означенні підчеркнені чисел мінутових.

### Приходять до Львова на головний дворець:

3 Krakova: 222, 550, 730, 9, 1015, 130, 2, 5·48, 715†) 8·25, 950.

†) в Мілані від 15/6 до 30/9 включно по до дні.

3 Підвінницькі: 7·20, 11·55, 2·10, 5·40, 1010†), 1030.

†) в Красного.

3 Черновець: 1205, 545†), 8·05, 10·25\*), 205, 5·52, 626, 934

\* із Станиславова. †) в Коломиї.

3 Стрий: 7·28, 11·40, 4·25, 6·45, 10·19§), 11·00 §) від 18/6 до 10/9, включно лиши в неділі і р. кат. съвята.

3 Самбора: 8·00, 9·58, 1·40, 9·00.

3 Сокаль: 7·33, 1·26, 8·00.

3 Яворова: 8·15, 4·30.

3 Підгасць: 11·15, 10·20.

3 Стоянова: 10·04, 6·30.

### На Підвінницькі:

3 Підвінницькі: 7·01, 11·35, 1·55, 5·16, 10·13 9·52†)

†) в Красного.

3 Підгасць: 7·26\*), 10·54, 6·24\*), 9·57, 12·00§)

\*) в Винник. §) в Винник в суботу і неділю.

3 Стоянова: 9·42, 6·11.

### На Личаків:

3 Підгасць: 7·10\*), 10·38, 6·08\*), 9·41, 11·44§).

\*) в Винник. §) в Винник в суботу і неділю.

### Відходять зі Львова

з головного двірца:

Do Krakova: 12·35, 3·40, 8·22, 8·45, 2·30§), 2·45, 3·50\*), 5·46†), 6·05, 7·00, 7·30, 11·10.

\*) до Ряшева, §) від 1/6 до 15/9, включно щодені, †) до Мілані.

Do Pідвінницькі: 6·15, 10·40, 2·35†), 2·18, 8·46, 11·13.

†) до Красного.

Do Черновець: 2·50, 6·10, 9·15, 9·37, 2·20, 3·05\*), 6·29†), 10·48.

\*) до Станиславова, †) до Коломиї.

Do Стрия: 6·00, 7·30, 10·02§), 1·45, 6·50, 11·25.

§) від 18/6 до 10/9, включно лиши в неділі і рим. кат. съвята.

Do Самбора: 6·35, 9·05, 3·40, 10·40.

Do Сокаль: 7·35, 2·28, 7·49, 11·35\*).

\*) до Рави рускої (лиши в неділі).

Do Яворова: 8·20, 6·00.

Do Підгасць: 5·58, 6·16.

Do Стоянова: 7·50, 5·20.

### З Підвінницькі:

Do Pідвінницькі: 6·30, 11·00, 2·52†), 2·33, 9·09, 11·33.

†) Do Krakova.

Do Підгасць: 6·12, 1·30\*) 6·30, 10·40§)

\*) Do Винник. §) Do Винник в суботу і неділю.

Do Стоянова: 8·12, 5·38.

### З Личаків:

Do Підгасць: 6·31, 1·49\*), 6·51, 10·59§)

\*) Do Винник. §) Do Винник в суботу і неділю.

За розкладом відповідає: Адам Кроховецький.

Телефон 452.

Телефон 452.

## Містове бюро

# Ц. К. зелізниць держав.

у Львові пасаж Гавсман ч. 9

в и д а е

**Білети** складані комбіновано - окружні до всіх і зі всіх значніших місцевостей Європи важні 60, 90 і 120 днів.

**Білети** складані в однім напрямі на німецких зелізницях, важні 45 днів.

**Білети** картонові, звичайні, до всіх стацій в краю і за границею.

### Асигнати

на місця в спальніх вагонах.

**Продаж** вояжних розкладів Тэди і провідництв.

Замовлені **білети** на провінцію висилаються за поштовою післяплатою або за посередництвом дотичної зелізничної стації.

При замовленню складаного **білету** треба надіслати 5 корон задатку і подати день, від котрого **білет** має бути важним.

**Телеграфна адреса:** **Stadtbüro**, Львів.